

SZOLNOK-DOBOKA.

TÁRSADALMI HETILAP.

SZOLNOK-DOBOKAVÁRMEGYE HIVATALOS KÖZLÖNYE

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAPON.

A SZERKESZTŐSÉGI IRODA a Széchenyi-utcában van.

Névtelenül beküldött és bérmentetlen levelek nem vétetnek tekintetbe.
Kéziratok nem adatnak vissza.

HIRDETÉSI DIJAK:

Egy 30 négyzet cm. tért elfoglaló egyszeri hirdetés díja 1 korona.
Bélyegilleték minden beiktatásnál 60 fillér.
Nyilvántartási cikkek garmondsora után 60 fillér fizetendő.
Hivatalos óra: d. u. 2—3-ig és 6—8-ig.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre 12 kor. Évnegyedre 3 kor.
Fél évre 6 kor. Egyes szám ára 24 fillér.

Községeknek előfizetve egész évre 10 korona.

Szőlőmivelésünk jövője.

Az érdekes munkás dicsőítésére emeljük fel szavunkat, mert lehetetlen, hogy a legnagyobb elismerés hangján meg ne emlékezzünk Darányi Ignác földmivelésügyi miniszter erélyes akciójáról, mit tárczájának nagyon is sok oldala, fontos feladatai között, az általános földmivelési érdekek előmozdítása mellett — már-már csaknem végpusztulásnak indult szőlőtermelésünk felvirágoztatása érdekében oly nagy buzgalommal és ügyeszeretettel megindított. Valóban a szőlőmivelés hazánkban akkora jelentőséggel bír, hogy a mezőgazdasági érdekek ki-elégítése a szőlőmivelés istápolása és fejlesztése nélkül igen fogyatékos lenne.

Darányi földmivelésügyi miniszter már a borhamisítók ellen intézett szigorú és igazságos fellépésével meghódította a közvéleményt és kivívta az általános bizalmat; de nagy hállára kötelezte főképp a bortermelő közönséget a szőlőmivelés és különösen az elpusztult szőlők helyreállítására irányuló nagy-szabású intézkedésével.

A már változott viszonyok között a szőlőmivelésnél többé nem lehet támaszkodni az avult hagyományokra. A sikeres szőlőmivelés költséget és szakavatott munkát feltételez. E kettő nélkül a szőlőmiveléstől a mostani viszonyok között, midőn a gazdasági tevékenység minden ágánál a nehézségek leküzdhetése végett kénytelenek vagyunk gyors léptekkel haladni a rohamosan fejlődő szakismeretek tág mezején, eredményt várni oktalanság lenne.

És épen azért, hogy a szőlőmivelést helyes irányba terelje, a gondosabb és szak-

szerű mívelés eszközeinek előállítását biztosítsa, látta szükségesnek a földmivelésügyi miniszter kérésre szigorú fellépni a borhamisítások megszüntetésére. A hogy a gyom a bor-üzlet terén ki lesz irtva, mindjárt szebb napokra viradnak a szőlőtermelők is, kik eddig nem tartották érdemesnek a hamisított borok által elnyomott költséges szőlőtermelésre nagyobb figyelmet fordítani.

Földmivelésügyünk nagyon sokat nyert az által, hogy Darányi miniszter benn maradt a kabinetben és jövőre is megtartotta a földmivelésügyi tárczát, melynek érdekében eddig is oly sokat tett. Nagy megnyugvására szolgál ez kiváltképp az egyes borvidékeknek, hol a szőlők felújítása körül elévülhetetlen érdemeket szerzett s céltudatos, sikeres munkásságával méltán kiérdemelte a szőlősgazdák nagyrabecsülését, bizalmát és háláját.

Darányi földmivelésügyi miniszternek további működését állandó érdeklődéssel kíséri az egész ország, mert megvan győződve, hogy a megkezdett munkát a közjólét előmozdítására sikerrel fogja befejezni.

Közelebből jelent meg a földmivelésügyi m. kir. miniszter külön kiadványaképp „Utmutatás a szőlőmivelésre, különös tekintettel a fillokszéra által elpusztított szőlők felújításának előmozdításáról szóló 1896: V. t.-cikk végrehajtására.” A mű egy vaskos kötet, 143 ábrával, 262 rajzzal ellátva. Mí-kép az előszóban maga a miniszter mondja, a műnek célja, hogy általánosságban vezérfonalul szolgáljon a szőlőmivelőknek az elpusztult szőlők helyreállítása s a helyreáll-

tott szőlők mívelése kérdésében, de célja az is, hogy kiegészítője legyen ama mívelési tervnek, a melylyel az 1896: V. t.-cz. rendelkezési alapján kölcsönben részesített szőlőbirtokosok az előirt munkák szakszerűen helyes teljesítésére köteleztetnek. A szőlőmívelési munkanemeknek s egyes munkáknak ebben az „Utmutatás”-ban foglalt leírása képezi a mértékét annak elbírálására és megítélésére, hogy a kölcsönben részesülő szőlőbirtokos a mívelési tervben előirt munkanemeket s egyes munkákat a teljesítés helyessége és czélszerűsége tekintetéből megfelelően hajtotta-e végre? A nagy gond- dal és kiváló szakismerettel létrejött, számos évek tudományos kutatásainak eredményét felölelő művet a földmivelésügyi miniszterium illetékes osztályának felügyelete alatt kiváló szakemberek szerkesztették, s kezdve a szőlőmívelési terv készítésétől egész a már termő szőlők munkájának sorrendjéig, a legnagyobb részletességgel, szabatossággal és könnyű iránylyal tárgyalja a szőlőmiveléssel járó teendőket.

Igy például a terjedelmes mű első része: a mívelési terv készítésével, a második rész: a talaj előkészítésének munkáival, a harmadik rész: az amerikai szőlővessző szaporító telepek készítésével, a negyedik rész: a szőlővessző kezelésével, az ötödik rész: az oltványkészítéssel foglalkozik. A hatodik rész: az oltványszőlők telepítését és kezelését, a hetedik rész: az oltványszőlők állandó munkáit, a nyolcadik rész: az időjárás által okozott károsodások s a talajból származó bajok s azok vivodását, a kilencedik rész: a szőlőknek szénkénnel való gyérítő kezelését tárgyalja, míg a függelék a fillok-

A „Szolnok-Doboka” tárczája.

A boldogság.

Az őszi szél zizegve hullatja a park százados fáiról a sárguló leveleket, teleszórja velük a most már gondozatlan utakat. A szüretelők távoli dajája hallatszik a verendára, a hol Zombory, a kastély ura, vendégével kártyázik.

Zombory izgatottan dobja le a kártyát. Veszített. Halvány volt; hosszú fehér ujjai idegesen szorongatták a kártyacsomót. Majd megszólalt, rekedt, remegő hangon s szakadozva beszélt:

— Nem lehet tovább . . . itt a határ. Koldus vagyok . . . Meredek volt a lejtő, nem bírtam megállni. Mi lesz velem holnap? Eh, mit velem? Mi lesz Margittal?!

Hideg kezével összeszorította lázas homlokát, mintha félt volna, hogy mindjárt szétpattan.

Partnere, Káldor, egykedvűen rázta le a szivarja hamuját s mereven bámult maga elé. Ridegen, tervszerűen dolgozott mindig, s most, hogy műve kész, a lelke nem tud örülni, meg van bénulva, álomlátó lesz és nem tudja élvezni a sóvárogva várt jelent.

A mint merően a kék füsttengerbe néz, nem a vergődő Zomboryt látja. Előtte az életvidor, boldog gavallér ül s ott áll mellette a szép asszony, a ki gyerekes nyugalommal nézi, a mint az ura kártyázik: finom ujjait belemélyeszi Zombory hullámos, sötét hajába, hanyagul a vállára hajol s folyton kérdez valamit, míg Zombory mosolyogva inti szemével a hallgatásra.

Margit elkényesztett, mosolygó arcú asszony volt. Magas kifejlett termetű; csak a szemei árulták el, hogy még gyermek. Mindene megvolt, nem tudta, hogy mi a „nincs” és mi a „nem szabad”. Édes, bájos asszonyka volt, ki csak boldogságra volt teremtve.

Káldor maga elé képzelte teljes, észbontó bájjával az asszonyt, nocsábító szépségében a férfit és igazi boldogságukat. És felébredt henne a vágy, a bosszu, az irigység; keserű mosolylyal simította meg rövidre nyírt fakó haját, festett bajuszát és hanyagul felvéve a kártyát, osztani kezdett.

— Még nem vészett el minden, még egy tétel van.

Zombory csodálkozva emelé fel fejét s kérdően nézett Káldorra. Ez egy kissé megzavarta Káldort, de nem akarta a játszmát elveszíteni s cinikus, elfojtott hangon folytatta:

— Igen, Margit!

Zombory hevesen ugrott fel helyéről s a dühtől remegő hangon válaszolta:

— Most még vendégem vagy!

Aztán sápadtan elfordult tőle, csengetett s oda szólt a belépő inasnak:

— János, a nagyságos úr fogata álljon elő.

Zombory iszonyuan fel volt izgatva. Maga előtt látta egész életét. Belátta, hogy egyedül ő a hibás. Tudta, hogy az asszony anyagilag biztosítva van, ha szüleéhez visszamegy, a kik vérző szívvel bízták leányukat az ő kezére. De ő képtelen tovább ezt az illatos levegőt, a suhogó sely-

met, a jólétet körülte megtartani. Ismerte a fiatal asszony naiv lelkét, tudta, hogy nem ismer nélkülözést, bánatot, hogy nem tud harcolni az élettel. És látta magát szegényen, elhagyatva, szeretetlenül. Összeszorult a szíve, a torkát fojtogatta valami s aztán két nehéz könycepp gördült végig arcán. Mély sóhaj szakadt fel kebléből, hátrasímitotta dús haját, csendesesen az ajtóhoz ment és halkán benyitott felesége boudoirjába.

Ott ült az asszony a kandalló mellett, a pamlag sarkában; lábait felhuzta, mintha fáznék. Sötét angol szoknya simul alá karcsu derekáról. Férfi ing van rajta, lehajlós galérral, fehér selyem nyakkendővel. Könyvet tart a kezében, de látszik, hogy nem olvas. Mikor észrevette, hogy az ura a szobába lépett, nem mozdult meg, csak ragyogó szemei árulták el, hogy várt reá.

Férje egész közel jött hozzá s leült lábaihoz.

Az asszonyka már tovább nem állta, eldobta a könyvet, felemelte karjait, melyekről a pongyola csipkés ujjá egészen visszacsuszott, s átölelte a férfi erős nyakát, magához szorította és csókoltá arcát, szemét, haját, azután két keze közé fogta férje fejét. Csak mikor másodszor mosolygott a férje szemébe, akkor vette észre annak megdöb-bent, zavart tekintetét.

Odahajolt a vállára s hízelegve dörzsölte puha, bársony arcát az uráéhoz. Nagy szemei tisztán elárulták a kérdést, a mit ajaka még nem mondott ki.

Zombori magához szorította az asszonyt, mintha félt volna, hogy jön Káldor elveszi tőle, s aztán megszólalt szomorú hangon:

széra által elpusztított szőlők felújításának előmozdításáról szóló 1896: V. t.-cikket és az ennek végrehajtása tárgyában kiadott rendeleteket és utasításokat öleli fel. Még felemlítjük, hogy miután a miniszter a szőlőmivelés gyakorlati ismertetését illetőleg a lelkészek és tanítók közreműködésére nagyon számít, ha ezek a földmivelésügyi miniszterium szőlészeti osztályához fordulnak, a nagy mű részükre teljesen ingyen fog megküldetni.

Márczius 15.

Szép tavaszi nap kedvezett az idén a márczius 15-iki ünnepélynek, melyet Deés város közönsége hagyományos lelkesedéssel ünnepelt meg. A szabadság génusza röptelt át e napon a vadregényes erdélyrészi bérceken s bizonyára megelégedve tekintett le az ünneplő népre.

Templomokban, iskolákban, hazafias egyesületekben hangzott Deés város magyarságának hálája, emlékezésének hangos szava és dicsőítése e nemzet történetében oly fényes napnak, melynek égboltozatára a nemzeti erő és akarat felhozta a szabadság napját.

Ennek a dicső napnak sugara hatotta át városunk közönségét, midőn fellobogózta a várost, nagy sokasággal tódult a főtérre, hol az egyesületek zászlódísz alatt ének és zeneszóval nyitották meg az ünnepet. A nap jelentőségét Bene Ferencz ügyvédjelölt fejtegette, a tőle megszokott szabatossággal, költői hévvel, Máté Andor joggyakornok pedig egy szép költeményt szavalt el érczes hangjának teljes erejével. Azután a honvédszoborhoz vonult a sokaság, hol az iskolás gyermekek hazafias éneke után a honvéd-egylet buzgó alelnöke Kádár József koszoruzta meg a névtelen hősök emléksobrát ékes dikció mellett. Két remek koszorút láttunk ez alkalommal: egyiket a deési jótékonycélú nőegylet, másikat az izraelita nőegylet szánta a kegyeletes célra. Elismerésre méltó szép cselekedet volt ez. Éljenek sokáig!

Azután hangversenyre gyülekezett a közönség az Angol szállóban, hol az iparos ifjak egyesülete javára egy szép eredménnyel végződő ünnepély folyt le. A szerepiők versenyeztek a sikerben. Dr. Kovács Sándorné és Vizi Gizella a Rákóczy-indulót játszották el, Almay Ilona nővérének Juliskának zongora kísérete mellett egy melodramát adott elő. Boros Gabriella Hunyadi László operából a nagy áriát énekelte Tyrnauer Dezső zongorakísérete mellett, majd pedig özv. Dr. Breán Kázmérné-Simon Ilona tartott alkalmi felolvasást. Azután ének következett. Az iparos ifjak Verdinek „Párisi ifjak” című nagyhatású dalát énekeltek el, Budai Elek karmesterök veze-

— Margit, jól tudod, hogy nagyon szeretlek... S ezért őszinte leszek hozzád. A viszonyok úgy alakultak, hogy tavasszal innen el kell mennünk, valószínűleg nagyon messzire... Még sohasem beszéltem veled anyagi dolgokról, de megérted, ha annyit mondok, hogy koldus lettem. Talán nem fogok rongyos ruhában járni, de nyomorultabb leszek a legszegényebb koldusnál. Elveszítettem mindenemet, nincs senkim... Senkim, mert nélkülöd kell élnem. Nem jöhetsz velem a nyomorúságba. El fogunk válni... Te fölleled a kényelmet, a szeretetet, én pedig elmegyek, Isten tudja hova. És ha boldog leszel, nem kívánom, hogy gondolj reám.

Az asszony halotthalványan nézett urára; tudta, hogy így lesz, ha ő mondja. Zombory elfutott, nem birt tovább beszélni. Átölelte az asszony térdét, s zokogott, mintha egy kedves halottat siratna. Azután fájdalmas lemondással nézett az asszonyra, ki jégszoborként tekintett rá. Ez a tekintet elmondta, hogy minden el van veszve... A férj hideg hangon folytatta:

Igen, válnunk kell! Az az út, melyen te haladsz, a boldog nyugalom útja; az én útam a küzdés, a fáradság útja lesz. Kietlen sivatagba visz, hol nincs tavasz, nincs verőfény, nincs boldogság, mert te nem leszel jelen.

A jégszobor megmozdult, nagy ssemeit elhomályosították a feltörő könyek zápora, mikor hevesen odadobta magát a férfi karjai közé s zokogva mondotta:

— Veled maradok, hisz nagyon szeretlek!
Lévay Béla.

tése alatt. Végül az „Ilka” című opera nyitányát adta elő egy nagy zenekar, mely Balassovics Ármin, Dr. Boros Gábor, Demeter Lajos, Einöder György, Gerstmann Ödön, Hussek Flórián, Markovics Antal, Róth Simon, Sata Albert, Szabó György, Tauffer Lajos, Tyrnauer Dezső, Vass Ödön és Wolff Bogdánból állott. Az egész hangverseny kitünően sikerült, a közönség zajos tapsokkal jutalmazta a közreműködőket, kik között 3 új csillag tűnt fel, Boros Gabriella, Vizi Gizella és Simon Ilona személyében. Azután táncmulatság következett, melyben a nagyszámú közönség a hajnali órákig volt együtt.

Hangverseny után az Angol szálló egyik kávéházában nagy társaság volt jelen s a fehér asztaloknál végbe ment társas vacsorán, melyet Offák Antal vendéglős jó minőségben és elég olcsó áron szolgáltatott ki, vidám hangulat mellett áldozott a nagy nap emlékének és sikerült toasztokban fejezte ki hazafias érzelmeit. Az első pohárköszöntőt Szilágyi Albert polgármester mondotta az alkotmányvédő koronás királyra. Lendületes toasztját állva hallgatta meg a közönség és lelkesen megtapsolta. Dr. Kustár Gyula pedig Kossuth Lajos szellemére és emlékezetére üritett poharat nagy hatással.

Ugyanezen idő alatt a helybeli csizmadia ipartársulat, mint minden évben, úgy az idén is saját helyiségében áldomásozott, dikciózott és hazafias dalok előadásával tartott családi színezetű és mindvégig nagy lelkesültséggel párosult ünnepélyt.

Elismerést érdemel a rendező bizottság, mely minden vonalon szép sikerrel működött közre.

Igy folyt le márczius 15-ike Deésen. Mintha csak Petőfi kelt volna ki hősi sirjából s ontotta volna a hazafias hangulatot az ünneplők seregére.

KÜLÖNFÉLÉK.

— **A szamosvölgyi vasút küldöttsége.** A szamosvölgyi vasút r. t. folyó hó 10-én tartott ülésében hozott határozat folytán folyó hó 15-én Gr. Kornis Viktor társulati alelnök vezetése alatt Br. Bornemissza Károly, Maléter Zoltán, Schandl Mihály, Szabó Jenő, Gr. Wass Béla és Voith Gergely igazgatósági tagok tisztelegtek Br. Bánffy Dezső magyar főudvarmesternél és Hegedűs Sándor kereskedelemügyi m. kir. miniszternél. A küldöttség vezetője meleg szavakban méltatta Br. Bánffy Dezső ő nagyméltóságának a szamosvölgyi vasút megteremtése körül szerzett elévülhetlen érdemeit és egyuttal arra kérte, hogy a vasút r. t. elnöki állását, a melyet a magyar országgyűlés képviselőházának elnökévé történt megválasztásáig viselt, de melyet mindeddig be nem töltöttek, újból foglalná el. A báró meghatottan mondott köszönetet a reá nézve — ugymond — megtisztelő ajánlatért és a menüiben a szamosvölgyi vasutat mindig édes gyermekének tekintette, az elnöki állást elfogadja, annak kijelentésével, hogy a folyó évi május hóban tartandó rendes közgyűlésen már elnökölni fog.

Ezután a küldöttség felkereste Hegedűs Sándor kereskedelemügyi m. kir. minisztert, kit a bizottság vezetője hivatalba lépése alkalmából lelkes szavakkal üdvözölt, arra kérvén, hogy azon jóindulatot, a melyben hivatali elődjei a szamosvölgyi vasutat mindenkor részesítették, ő is fenntartaná, végül pedig új állásában való sikeres működéséhez sok szerencsét kívánt. A miniszter szívélyes köszönetet mondott a küldöttség megtisztelő üdvözléseért és kijelentette, hogy barátja ugyan a fővasutak államosításának, a helyi érdekű vasutakat illetőleg azonban sokkal szívesebben látná, ha azok több ily társulat egyesülése útján tömörülnének, s mint önálló vállalatok saját üzemet rendeznének be, megjegyezvén, hogy ilyeneknek példaként szolgálhatna a *minden tekintetben kitünően adminisztrált és szervezett szamosvölgyi vasút*. Délután 2 órakor az országos kaszinó egy külön termében Bárány Dezső tiszteletére banket volt, a mely vidám pohárköszöntőkkel fűszerezve, kitünő hangulatban folyt le.

— **Adakozás.** A tegnap előtt Kozárvárt tüzeset volt, melyen a deési tűzoltóság derekasan működött és teljesen elzárta a tüzet. Odaváló nagybirtokos br. Inczedy Ádám lapunk útján 20 forintot bocsátott a parancsnokság rendelkezésére, melyért ez utóbbi e sorokban fejezi ki hálás köszönetét.

— **Alapítvány.** Özv. Mórincz Sándorné nagylondai lakos az ottani állami iskola céljaira „Mórincz Sándor alapítvány” czimen 100 koronás alapítványt tett. Ennek az a célja, hogy kamata minden tanév végén nemzeti és valláskülömbőség nélkül egy szorgalmas, jó magaviseletű tanulóknak adassék ki. Nemes cselekedet az emberbaráti érzelmű úrnőtől; vajha minél többen követnék példáját.

— **Országos vásár.** Kereskedelemügyi miniszter megengedte, hogy a Mőcsen márczius 25, 26 és 27-én megtartatni szokott országos vásár, márczius 21, 22 és 23-án tartassék meg. Sósmezőn márczius 29 és 30-án lesz az országos vásár.

— **Eljegyzés.** Brandspigel József helybeli pénzügyigazgatósági számellenőr, eljegyezte Homm Lotti kisasszonyt, a városunkban előnyösen ismert zongoraművésznőt. A kötetlen házassághoz sok szerencsét kívánunk! — Csegezi Márton galgói állomásfőnök eljegyezte Kugler Margit kisasszonyt, Kugler Antal honvéd alezredes szép leányát Kolozsvárt.

— **Köszönet.** A deési önkéntes tűzoltó-tesztület ezen sorokban fejezi ki köszönetét a Deési Hitelbank és Kereskedelmi Bank részvénytársaságok igazgatóságának 20, illetve 10 forint adományáért, melylyel az ügyis mostoha viszonyokkal küzdő tűzoltó-egyletet szívesek voltak segíyezni.

— **A „Szombatosok” Szegeden.** Id. br. Bornemissza Károly főispán ur ömeltósága által adományozott ezer korona pályadíjat tudvalevőleg Somló Sándornak ítélte oda az academia „Szombatosok” című történelmi színműért, melyet először Deésen adott elő Makó társulata. Ez a darab nem járta meg a nemzeti színházat, mint Somló annyi más darabja. Az ok mint mondják az, hogy az először Deésen került színre és így a nemzeti színház nem reflektál a vidéki színpadon először színre került darabra, még akkor sem, ha az pályadíjat nyert, mint jelen esetben a „Szombatosok”. Pedig hány rosszabb darabot adtak már s hány férczmunkát a fővárosban! A szegedi színház azonban emancipálta magát ezen ósdi felfogás alól és márczius 11 és 12-én zsúfolt ház előtt adta elő a darabot a szerző jelenlétében nagy tetszés mellett és szép sikerrel.

— **A deési polgári olvasókör** folyó évi márczius hó 19-én (vasárnap) délután 5 órakor a városház nagytermében felolvasó estélyt rendez, melyre a kör tagjait és az érdeklődő t. közönséget tisztelettel meghívja a választmány. Felolvasnak: Lipcsey Janka és Sterba Dezső. Szavalt: Máthé Andor. Belépti díj tetszés szerint.

— **Deés város mezőgazdasági bizottságában** Bodor Bertalan halálával megürült egyik bizottsági tag helyébe a város képviselőtestülete Szántó Márton birtokost és iparost választotta meg.

— **Házasság.** Engis László révkolostori gör. kath. néptanító tegnap lépett házasságra Fekete Annával Deésen. A polgári kötés a deési anyakönyvi hivatalban ment végbe, délután pedig a Szent-Ferenczrendiek templomában részesültek az egyházi áldásban.

— **Kifélé a téltől.** Időjárásos munkatársunk jelzi a tavasz közeledtét. Ezt különben már február elején lehetett volna jelezni, mert enyhe, talianországi telünk volt az idén; de most hatályosabb, mert márczius 15-én túl már a hagyománynál fogva sem lehet félni a téltől. Nem maradt el ugyan a márcziusi hó, tekintettel a lapokban hirdetett szépitőszerekre, sőt még fagy is volt, tekintettel a nagy közönség egészségügyi viszonyaira, de a fagnak csak rövid ideig volt ereje, úgy 8—10 napra terjedt ki a hatásköre. Ma már enyhe időjárás és legalább tavaszias fuvalom köszönti a járó-kelőket. E változás azt jelenti, hogy halálában van a tél, a tavasz bölesőjét angyalkezek ringatják s ma-holnap a rügybontásnak kell bekövetkezni, annyival is inkább, mert egy hét múlva virágvasárnapja lesz, akkor pedig föltétlenül szükségünk lesz szentelt barkára.

— **A gymnasium építése.** A helybeli gymnasiumi épületek felépítésére vonatkozó vállalati szerződést az építési bizottság legolcsóbb vállalkozók Bartók József és társaival már megkötötte s a képviselő-testület azt észrevétel nélkül el is fogadta. Az elfogadott szerződés jóváhagyás céljából a vármegye törvényhatósági bizottsága elé kerül.

— **Sajó Szent András**on, vármegyénk e kis községében is méltó kegyelettel ünnepelték meg a magyar „szabadság, egyenlőség és testvériség” diadalának dicső emléknappját. Az állami iskola tágas tantermében délután 3 órakor kezdődött az ünnepély a magyarság teljes részvételével. Gyujtó hatású szavalatok és alkalmi beszéd tartásával újítva fel ama nagy nap emlékezetét: a hazasze-

retet tüze élesztetett a szívekben. Közbe-közbe az ujonnan alakult „Daloskör“ adott elő Förster János állami tanító ügyes vezetése alatt lelkesítő hazafias dalokat. Az ünnepély fényét a községi értelmiség részvétele mellett nagyban emelte Fejérváry Károly országgyűlési képviselő és egyházmegyei főgondnok jelenléte.

— **A deési kerületi betegsegélyező pénztár** negyedik évi rendes közgyűlését 1899. évi márczius hó 26-án d. u. 3 órakor tartja meg Deésen, a városháza nagytermében, melyre a közgyűlés tagjai hivatalosak.

— **Eladó ruhatár.** A volt műkedvelő-társulat ruhatárát a színházi választmány eladónak tette. Felhívjuk e körülményre a műkedvelő-társulatok, esetleg a jelmez-ruhák kikölcsezésével foglalkozók figyelmét, mert azt a lehető legelőnyösebb feltételek mellett megszerezhetnék. A feltételek iránt értekezni lehet a vármegyei pénztári hivatalban.

— **Öngyilkosság.** Kovács Sámuel helybeli szőcs iparos folyó hó 14-én eddig ismeretlen okból flóbert puskával bal halántékon lőtte magát, haldokolva vitték a kórházba, a hol 15-én kisenvedett.

— **Beküldetett.** Jacob Kallus Eisen-, Spezeri- und Kurzwaaren en Gros, Haupt-Verschleis der Mineralöl-Raffinerie Actien-Gesellschaft Fiume und Kronstadt. Telegramme: Kallus. Ilyen feliratu számlát adott be Kallus ur a vármegyéhez. Milyen szép dolog, mikor valaki így terjeszti köztünk kultur nyelvét.

— **Tűzi láрма** verte fel a járó-kelőket folyó hó 17-én este 7 óra tájban. A félrevert harangok zaja az egész városban nagy riadalmat okozott. Kovács Károlynak a mulatón levő kis boglya szénája égett le. A tűzoltóság is kivonult, de mire odaérkezett volna, a szomszédok eloltották a tüzet. A kár jelentéktelen. — Hasonló, csak hogy nagyobb arányú tűz volt folyó hó 17-én éjjel 10 és 11 óra közt a szomszédos Kozárvár községben. Voith Gergely helybeli birtokosnak Br. Inczedy Ádám telkén kigyuladt egy nagy kazal buza- és rozs-szalája. A tűzoltóság kivonult a vész helyére, de alig akadt dolga, mert akkor már le volt égve a kazal s csak a zsarátnok tűzének elfojtására szorítkozhatott.

— **Bethlenben a szabadsajtó születésének** évfordulóját igen szépen ünnepelték meg az idén. Az ünnepet a bethleni magyar olvasó és társalgó egyesület rendezte. Piros lapokon a következő kiáltványt bocsájtotta ki: „Polgártársak! A bethleni magyar olvasó és társalgó egyesület saját termében folyó évi márczius hó 15-én délután 3 órakor a szabadság, egyenlőség és testvériség eszméit fogja ünnepelni. Jöjjetek, ünnepeljünk együtt! — Délután 2 órakor a vonattal megérkezett Szánthó Sándor állami tanító vezetése alatt a somkerek-i földmíves dalárda, s az állomástól a bethleni intelligencia élén, zenész mellett és zászló alatt felvonult a Casinó termébe, hol zsufolt ház előtt az ünnepély következő sorrendben folyt le: 1. Halld imánkat, Hubay Jenőtől, énekelte a somkerek-i dalárda. 2. Talpra magyart szavalta Gáll Árpád. 3. Igen szép költőies hangulatban alkalmi beszédet mondott, Urányi Aladár. 4. Ábrányi Emil „Márczius 15-ére“ című költeményét igen szépen szavalta el Benkő Anna k. a. 5. „Tavaszi elmúlt“, „Árva vagyok“ „Piros alma“ és „El a pohárral“ című népdalokat cimbalmon, nagy hatással játszotta el Boros Árpád. 6. Szintén nagy hatással szavalta egy alkalmi költeményt Imreh Gábor. 7. Bucsú, Heloczytól, énekelte a somkerek-i dalárda; „Niúcsen párja Kerekes Andrásnak“, a dalárda kísérete mellett igen szépen énekelte Szánthó Sándor. 8. „A nemzethez“ című költeményt szépen szavalta Gáll Árpád. Végül 9. Milleniumi himnusz, Szánthó Sándortól, énekelte a somkerek-i dalárda. Ezzel a nagyjelentőségű ünnepélynek vége volt.

— **Márczius 15-ike Szamosujvárott.** Már az előző napon zászlódíszolt öltött az egész város, nemzeti színt lobogók leugtek minden házon. Szerdán reggel 10 órakor a szamosujvári állami gymnasium feldíszított tornacsarnokában egybegyűlve láttuk

a város színe-javát. Lelkes szavakkal nyitotta meg Dr. Mártonfy főgm. igazgató az ünnepélyt, majd utána a Hymnust énekelte az ifjusági dalárda, ezt követte Sechák János VIII. oszt. tanuló remek beszéde, majd Velenczy Emil olvasott fel. Szavalt Roska Emil, közbe-közbe az ifjusági dalárda énekelte el a „Fohászt“ és a „Válás fájdalmát“. D. u. százakra menő nép gyűlt össze a Főtéren, legnagyobb része nemzeti színű kokárdákkal feldíszítve, hogy megünnepelje a márczius 15-ét. 3 órakor fel is vonult a 48-as bizottság a fuvózenekar kísérete mellett. Kovács Ákos ev. ref. lelkész gyönyörű szavakkal ecsetelte az ünnepély jelentőségét, utána Turcsa M. Aladár szavalta el Ábrányi Emilnek alkalmi költeményét. „Este a Korona vendéglőben díszbankett volt.

— **Színészet Szamosujvárott.** Folyó hó 11-én „Mozgó fényképek“, telt ház előtt ment. Az előadás kitűnően folyt le. A társulat ezen előadáson kitett magáért. Megemlítésre méltók P. Nagy Linda, Lőrinczi Erzsi, a mint mindezideig, úgy most is Székely Gizella kitűnően adta szerepét. Vasárnap „Sanyaró Vendel“, a darab legjobb alakítása Dunaié volt, ki a czimszerepet adta. — Hétfőn „A szökött katonát“ adták, Zöldy Hermin jutalomjátékaul, félig telt ház előtt. Szép énekével s ügyes játékaul meghódította a közönséget, s méltán rászolgált a tapsokra. — Kedden díszelőadásul „Az aranylakodalmat“. Telt ház előtt folyt le s szép sikerrel. — Csütörtökön hangverseny s Füssyné Huszár Emilia felolvasása. Ügyesen adta elő kis humoros cikkét. Ezt követte „Barátságból“ cz. egy felvonásos vígjáték.

Revanche-háboru.

(R. P.)

A francia hadsereg ezt az eszmét nem tudta még eddig megtestesíteni. A tánczó hadsereg, — annak egészen más. Nem áll utjában az európai konstelláció, hanem a mit ma kieszel, azt pár hét múlva nyélbe üti. Hatályos példa erre az R. P. a mi posta és távirtdai nyelven azt jelenti, hogy: válasz fizetve; pedig a valóságban annyi, mint revanche-piknik. Ennek az eszméje akkor villant meg, mikor a megyei tisztikar hushagyó keddi mulatságát rendezte. Ekkor határozta el a meghívott férfi közönség, hogy viszonzásul, ha mindjárt a morózus nagybőjtben is, hasonló hivatalos eljárást követ.

Ez a viszonzás tegnap este ment végbe. Már este 8 órakor — némi költői nagyítással szólva — fényárban uszott a megyeház díszterme s nem-sokára (nagyítás nélkül) tele volt díszes közönséggel. Csupa jókedv a férfikarban, egy rakás boldogság a tánczkedvelő hölgyek arczatán. A figyelmes rendezőség a meglepetések sorozatát azzal kezdte meg, hogy a belépő hölgyeket monogrammos selyem erszénnyel látta el, melyben egész estére szóló csukor-municzió volt elrejtve. Ilyen helyes felszereléssel vonult fel aztán a revanche-hadsereg, mely mire kifejlődött, 60 gyalogezredet és ugyanannyi könnyű lovasságot vitt be a csatarendbe. De a diplomácia elsimitott mindent és mire a zenekar rázendített, keringővel vegyes francia négyes és csárdásban fejezte ki örömét s az állandósított békét a mulató közönség. Azután folyt a táncmulatság egész hajnalig, sűrű tömörülésben a zenekar mellett, olykor és igen gyakran olyan tomboló kedvvel, hogy párját keresni is nehéz.

A rendezőség élén Karácson Endre kir. mérnök állott, ki mérnöki potossággal lejtett, rendezett és messze kiható figyelemmel és előzékenységgel halmozta el a közönséget. A budapesti Kugler-konyhárol különböző úditó és felfrissítő dolgok kerültek elő, minden oly szép és előkelő kiállításban, hogy bármely inyenéz közönséget is kielégíthetett volna.

Meg kell emlékezzünk Menth Béla deési új vendéglős első debutjéről is, mely minden tekintetben fényesen sikerült. Kitűnő ételek, italok, czukrászati dolgok — akárcsak Kuglernél — állottak a közönség rendelkezésére s minden olyan

gyors kiszolgálat mellett, amilyenél jobbat, szebbet kívánni nem lehet.

A négyeseket, mikép már fentebb jeleztük, két kolonban 60 pár tánczolta. A jelen volt hölgyek névsora következő:

Özv. Almay Ferenczné, Almay nővérek, Aradi Károlyné, Aradi Ella, Bándy Györgyné, Bándy Margit, Bárdy Gézané, Bód Gyuláné, özv. Breán Kázmérné, özv. Benkő Jánosné, Deák Zsigmondné, Ehrenberger Ernőné, özv. Gajzágó Lászlóné, Báró Inczedy Ádámné, Kabos Sándorné, Kabos Anna, Dr. Kovács Sándorné, Kászonyi Jenőné, Kracsinger Hugóné, Kiss Jánosné, Krémer Samuné, Karácson Endréné, Lehoczky Béláné, Lipcsey Janka, Maletér Zoltánné, Márkovics Antalné, Papp Jenőné, Papp Elza, Rehák Ágostonné, Reschner Dánielné, Pfeifer Károlyné, Szilágyi nővérek, Soós Amália, Sárdy Ilona, Szádváry Jánosné, Técsy Kálmánné, Telegdy Béláné, Telegdy Irma, Tamásy Margit, Sófalvy Lajosné, Sófalvy Sarolta, Sterba Dezsőné, Tüzes Karácsonné, Vásárhelyi Boldizsárné, Vékony Ferenczné, Voith Simonné, Voith Ilona, Dr. Weisz Lipótné, Wohlmann Károlyné, Vajda Jánosné, Zoványi Irén.

Az öltözékekben kiváló izlést tapasztaltunk s egy specialitást: Telegdy Irma ruháján valami gyönyörű akvarel díszítést láttunk, melyet a kisasszony sajátkezűleg festett. Ugyanilyen volt Lipcsey Jankán, nővére munkája.

Felelős szerkesztő és kiadó:

Veress Dezső.

Hirdetések.

1—1(65)

Árverési hirdetmény.

Pungucz Sándor deési vagyonbukott kereskedő csódtömegéhez tartozó, a csódteltárban 2347—2372 sorszámig 395 firt 9 kr-ra megbecsült bolti, illetve üzleti berendezések u. m.: összes állványok, áruasztal, tüveges szekrény stb. folyó év márczius 6-ára kitűzött árverés alkalmával el nem adattak, ezeknek egy tömegben leendő elárvereztetésük végett, alólírt csódtömeggondnok, ujabbi határnapot folyó évi márczius hó 21-ik napja d. e. 9 órára ügyvédi irodám helyiségében tűzöm ki.

Deés, 1899 márczius 11.

Grádovits György,
ügyvéd, csódtömeggondnok.

Szám 54—1899. vh.

1—1(66)

Árverési hirdetmény.

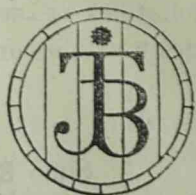
Alulírt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a deési kir. törvényszék 1898. évi 7624. polg. számú végzése következtében Dr. Farkas János ügyvéd javára, Hosszu Vaszilika és társai ellen 180 firt s jár. erejéig 1898. évi december 9-én fogatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 376 firta becsült tehének, borjuk, széna stb. ből álló ingóságok nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a n.-ilondai kir. járásbíróaság 1898 V. 278/2 számú végzése folytán 180 forint tőkekövetelés, ennek 1898. évi augusztus hó 3-ik napjától járó 6% kamatai és eddig összesen 64 firt 75 krban bíróság már megállapított költségek erejéig Leményben alperesek lakásán leendő eszközzésére 1899. évi márczius hó 23-ik napjának délutáni 2 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. §-a értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is el fognak adni.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján történt kifüggesztését követő naptól számíttatik.

Kelt Nagy-Ilondán, 1899. évi márczius hó 5-ik napján.

Almády Viktor,
kir. bir. végrehajtó.



J. B. TEUTSCH-féle asztali- és csemege-borok, eredeti töltés palaczkokban,
Rehák Ágoston fűszer- és csemege üzletében Deésen.

SCHEIRICH ÁRPÁD

női és férfi divatraktára Deésen, a Szt.-Ferenczrendiek palotájában.

Tavaszi idényre

ajánlja dusan felszerelt női és férfi divatezikkék raktárát, u. m. :

Női és férfi fehérneműek, kiegészítők, gallérok, női és férfi nyakkendők, kalapok, keztyűk, blousok, napernyők, kötények, esőernyők, cipők, turista és bicikli sportcikkék, sítábotok, kézi- és utazó-bőröndök, illatszerek, övek. 1—3(64)

Nagy választék férfi bel- és külföldi szövetekben, női selyem, zsinór, aplicatio, csipke- és szalagdiszkekben és hüllésneműekben.

Továbbá nagy választék Szepességi és Chroll-féle Chiffonok, lepedővásznak, paplanok, gradi, anginok, Congre és Java-Canava szövetekben és hozzávalókban.

Nagy raktár mindenféle jutta-, smirna- és perzsa-szőnyegekben.

Valódi karlsruhi és Krausz-féle cipők nagy választékban

Férfi ruhaszövetek

Hirdetmény.

A szamosvölgyi vasut Zsibó állomásán esz-közleendő kibővítési munkák közül az alábbiak végrehajtását vállalat útján szándékozik biztosítani, u. m.:

a) A felvételi épület átalakítását vendéglő helyiséggel.

b) Egy külön álló lakóház építését osztály-mérnök és pályafelügyelő részére.

c) Egy különálló kettős órház építését.

Ezen munkálatokra vonatkozó részletes tervek, előmérlet, költségvetés, általános és részletes feltételek a vasútigazgatóság „általános igazgatási és műszaki osztályában” naponként 8—2 óra közt d. e. a hivatalos órák alatt vállalkozni kívánók által megtekinthetők.

Felhívjuk ennél fogva a vállalkozni szándékozókat, hogy ezen munkákra vonatkozó zárt írásbeli ajánlataikat **foljó évi ápril hó 1-ig** annál bizonyosabban nyújtsák be, mivel a később beérkező ajánlatok nem fognak figyelembe vétetni.

Az ajánlat boríték „ajánlat Zsibó állomás bővítési munkáira” külső jelzéssel látandó el.

Ajánlatok az egyes munkanemekre külön is tehetők.

Az általános feltételek értelmében ajánlattevő ajánlatához a vállalati összeg 5%-át tartozik bántpénz gyanánt csatolni, vagy pedig a vasúttársaság főpénztáránál történt előleges letételét igazolni.

A beérkezett ajánlatok feletti szabad elhatározás jogát a vasúttársaság magának fentartja.

Deés, 1899 márczius hó 16-án.

A szamosvölgyi vasút r. t. igazgatósága.

1—2

Sz. 523—898. vh.

1—1(63)

Árverési hirdetmény.

Alulirt bírósági végrehajtó 1881. évi LX. t.-cz. 102. § a értelmében ezennel közhirrre teszi, hogy a deési kir. törvényszék 1894. évi 8641—94 polg. számu végzése következtében zsibói és vidéki takarékpénztár javára Pokol János és társai ellen 96 frt s jár. erejéig 1898. évi október hó 21-én foganatosított kielégítési végrehajtás után le- és felülfoglalt és 979 frt 60 kr-ra becsült széna, csősmálé, kocza, lószekér, házi butor és a többiből álló ingóságok nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a nagy-ilondai kir. járás-bíróság 1898. V. 315/2 sz. végzése folytán 96 frt tőkekövetelés, ennek 1894. évi augusztus hó 8-ik napjától járó 6% kamatai és eddig összesen 77 frt 80 kr-ban bíróilag már megállapított költségek erejéig alperes lakásán és pedig: **Nagy-Bunyban 1899 márczius 21-én délután 2 órakor és Purke-reczen 1899 márczius 22-ik napjának délelőtti 11 órája** határidőül kitűzetik és ahoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107 és 108 §-a értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is el fognak adatni.

A törvényes határidő a hirdetménynek a bíróság tábláján történt kifüggesztését követő naptól számítatik.

Kelt Nagy-Ilondán, 1899 február 28 napján.

Almády Viktor,
kir. bírósági végrehajtó.

Szolnok-Dobokavármegye alispánjától.

Szám: 5627—899.

Hirdetmény.

Szolnok-Dobokavármegye központi és járási szolgaszemélyzetének 1899-ik évi egyenruházati szükségletét vállalat útján óhajtván beszerezni, e célból ezennel pályázatot hirdetek.

Felhívom mindazokat, a kik az alább részletesen felsorolt egyenruházati szükséglet szállítására vállalkozni óhajtanak, hogy 50 kros bélyeggel és 60 frt készpénzbeli óvadékkal ellátott zárt ajánlatukat **foljó évi márczius hó 29-éig** bezárólag hozzám adják be.

Szóbeli versenytárgyalás nem fog tartatni és a netán később beérkező ajánlatok figyelembe vétetni nem fognak.

Általános figyelmeztetésül kijelentem, hogy a vállalat tárgyát képező posztóneműek kizárólag a „Gácsi” szövet- és posztógyár készítményéből, s illetve az általam immár beszerzett mintákból készíthetők. Ugyanezen föltétel áll a szükségeltető zsinorzatra nézve is.

Továbbá vállalkozó köteles a vállalat tárgyát képező egyenruházatot ötven nap alatt kifogástalan kivitelben elkészíteni és számbaadni.

Vállalkozni kívánók úgy a szövet, mint a kiviteli mintákat Placsintár Ödön t. főjegyző úrnál hivatalos órák alatt megtekinthetik, ugyanott részletes tájékozást is nyerhetnek.

A szükséglet a következő:

20 darab huszármante, szarufa zsinorzattal, vörös posztó vattázott bélléssel, fekete báránybőr prémezettel.

20 drb huszárdolmány, szarufa zsinorzattal, vattirozott vörös szórkelme-bélléssel.

20 drb magyar nadrág zsinorzattal és vitézkötéssel.

20 drb mellény.

20 drb. sapka, feketére fényezett bőr árnyéktartóval, hasonló bőr viharszíjjal, vastag vörös zsinorzattal és a zsinorzathoz hasonló homlok-rózsával Sz. D. M. kezdőbetűkkel diszitve.

14 pár bornyubőr csizma bőrfonott szegélylyel és rózsával.

Esetleg vitorlavászonból készült zubbony és magyar nadrág.

Katona nyakkötő.

Az ajánlott árak minden egyes ruhanemre nézve külön tételekben is megjelölendők.

A csizmaszükségletre 10 frt óvadék mellett külön ajánlat is elfogadtatik.

Deésen, 1899 márczius hó 14-én.

Dr. Torma Miklós,
alispán.

Árlejtési hirdetmény.

Közhirrre teszem, hogy a város tenyész-és gazdasági állatai részére szükségelt széna, zab és törökbuza szállítása tárgyában **1899. évi márczius 31-én délelőtti 9 órakor** a gazdasági tanácsosi irodában, írásbeli verseny-tárgyalás fog tartatni.

A feltételek hivatalos órák alatt a gazdasági tanácsosnál megtekinthetők.

Deésen, 1899. évi márczius 13-án.

Szilágyi Albert,
polgármester.

Sz. 2445 899.

2—2(50)

Pályázati hirdetmény.

Szolnok-Dobokavármegye nagyilondai járásában a kucsuláti körjegyzői állás nyugdíjazás folytán végleg megürülvén, ezen évi 400 frt fizetéssel és 200 frtra menő átalányokkal javadalmazott körjegyzői állásra pályázatot nyitok.

Felhívom mindazokat, kik ezen körjegyzői állást elnyerni óhajtják, hogy az 1886: XXII. t.-cz. 74. §. s illetve az 1883: I. t.-cz. 6. §-a értelmében kellően felszerelt pályázati kérésüket hozzám **foljó évi április hó 1-ső napjáig** annál is inkább nyújtsák be, mivel a később beérkező ily kéréseket figyelembe nem veendem.

A választási határidőt a pályázati határidő lejárta után fogom kitűzni.

A járás főszolgabírája.

Nagy-Ilondán, 1899 márczius hó 5-én.

Veres Imre,
főszolgabíró.

Szolnok-Dobokavármegye kir. tanfelügyelősége.

Szám: 670—899. tanf.

1—2(61)

Hirdetmény.

A vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter úr ó nagyméltósága 1898. évi december hó 18-án 79813. sz. a. kelt magas rendeletével a Szolnok-Dobokavármegye kir. tanfelügyelőség felügyelete alatt álló következő áll. elemi népiskolák helyreállítását engedélyezte, u. m.:

1. A galgói iskola	2801 frt 54 kr.
2. Az ördögös-füzesi iskola	6360 " 38 "
3. Az oláh-láposi "	3876 " — "
4. A szász-fellaki "	1821 " — "
5. A czegei "	1609 " 17 "
6. A felső-oroszfalusi "	2091 " 22 "
7. A baczai "	2061 " 59 "
8. Az apanagyfalusi "	4300 " 09 "
9. A domokosi "	1546 " 24 "

költséggel, összesen 26476 frt 81 "

A fentemlített munkák kivitelének biztosítása céljából az **1899. évi ápril hó 7 ik napjának délelőtti 11 órájára** a szolnok-dobokavármegyei kir. tanfelügyelőség helyiségében tartandó zárt ajánlati versenytárgyalás hirdettetik.

Ajánlat tehető akár egyes iskolákra, akár több iskolára, akár pedig az összes fentebb elősorolt munkákra.

A vállalkozók az építés előrehaladásához képest a vállalati összeg 70%-ig részletfizetésekben részesülhetnek.

A versenyezni óhajtók felhivatnak, hogy a fentebbi munkálatok végrehajtásának elvállalására vonatkozó zárt ajánlataikat a kitűzött nap délelőtti 11 órájáig a nevezett hivatalhoz annyival inkább igyekezzenek beadni, mivel a későbbben érkezettek figyelembe nem fognak vétetni.

Az ajánlathoz az általános feltételekben előirt, az engedélyezett költségösszeg (illetve az ajánlati költségvetés végösszege) 5%-ának megfelelő bántpénz, vagy a bántpénznek az állampénztárnál, adóhivatalok, vámhivatalok, sóhivatalok stb. történt letételét igazoló pénztári nyugta csatolandó.

A szóban forgó munkálatra vonatkozó műszaki művelet és részletes feltételek a nevezett kir. tanfelügyelőségénél a rendes hivatalos órákban naponként megtekinthetők.

Deés, 1899. évi márczius 10-én.

Simó Béla,
kir. tanfelügyelő.